



Программа Организации
Объединенных Наций
по окружающей среде

Distr.
GENERAL

UNEP/OzL.Pro.9/Bur.2/3
18 November 1998

RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

БЮРО ДЕВЯТОГО СОВЕЩАНИЯ СТОРОН
МОНРЕАЛЬСКОГО ПРОТОКОЛА ПО
ВЕЩЕСТВАМ, РАЗРУШАЮЩИМ
ОЗОНОВЫЙ СЛОЙ

Второе совещание
Каир, 17 ноября 1998 года

ДОКЛАД БЮРО ДЕВЯТОГО СОВЕЩАНИЯ СТОРОН
МОНРЕАЛЬСКОГО ПРОТОКОЛА О РАБОТЕ
ЕГО ВТОРОГО СОВЕЩАНИЯ

ВВЕДЕНИЕ

1. Второе совещание Бюро девятого Совещания Сторон Монреальского протокола состоялось в Каирском международном центре конференций 17 ноября 1998 года.

I. ОТКРЫТИЕ СОВЕЩАНИЯ

2. Г-н Эдуардо Лопез (Венесуэла) (заместитель Председателя) открыл совещание от имени Председателя девятого Совещания Сторон Монреальского протокола г-на Ван-Хва Парка (Республика Корея) в 10 ч. 00 м., во вторник, 17 ноября 1998 года.

3. В совещании приняли участие следующие члены Бюро, которые были избраны на свои должности девятым Совещанием Сторон или назначены правительствами в соответствии с правилом 24 правил процедуры:

Исполняющий обязанности

Председателя:

г-н Эдуардо Лопез (Венесуэла)

заместитель Председателя:

г-н Г. Стив Харт (Канада)

Докладчик:

г-н Комла Эмoe (Того).

4. На совещании также присутствовали г-н К.М. Шарма (Исполнительный секретарь), г-н Н. Сабогал (сотрудник по программе, наука) и г-н П. Сильвениус (административный сотрудник и сотрудник по осуществлению программ) секретариата по озону, д-р Омар Эль-Арини, старший сотрудник секретариата Многостороннего фонда для осуществления Монреальского протокола, г-н Пекка Юсела, представитель Отделения Организации Объединенных Наций в Найроби, а также в качестве наблюдателя - г-н Джеймс Тревик (Соединенные Штаты Америки).

II. УТВЕРЖДЕНИЕ ПОВЕСТКИ ДНЯ

5. Бюро утвердило следующую повестку дня на основе предварительной повестки дня (UNEP/OzL.Pro.9/Bur.2/1):

1. Открытие совещания
2. Утверждение повестки дня
3. Обновленные данные о мерах, принятых во исполнение решений девятого Совещания Сторон Монреальского протокола, проходившего в Монреале 15-17 сентября 1997 года
4. Рассмотрение рабочих документов для восемнадцатого совещания Рабочей группы открытого состава и десятого Совещания Сторон Монреальского протокола, которые состоятся в Каире 18-24 ноября 1998 года
5. Прочие вопросы
6. Закрытие совещания.

III. ОБНОВЛЕННЫЕ ДАННЫЕ О МЕРАХ, ПРИНЯТЫХ ВО ИСПОЛНЕНИЕ РЕШЕНИЙ ДЕВЯТОГО СОВЕЩАНИЯ СТОРОН МОНРЕАЛЬСКОГО ПРОТОКОЛА, ПРОХОДИВШЕГО В МОНРЕАЛЕ 15-17 СЕНТЯБРЯ 1997 ГОДА

6. Секретариат представил свою записку (UNEP/OzL.Pro.9/Bur.2/2), отражающую краткое резюме мер, принятых секретариатом после совещания Бюро.

7. Что касается решений IX/1-4, секретариат сообщил, что Монреальские корректировки, касающиеся веществ, перечисленных в приложениях А, В и Е, вступили в силу 5 июня 1998 года. Монреальскую поправку к Протоколу ратифицировали лишь три Стороны: Канада, Республика Корея и Чили. Поправка вступит в силу 1 января 1999 года при условии, что по меньшей мере 20 документов о ратификации будут получены к этому сроку Генеральным

секретарем Организации Объединенных Наций, являющимся Депозитарием Протокола. Секретариат напомнил всем Сторонам о ратификации. Бюро настоятельно призвало Стороны ратифицировать Монреальскую поправку.

8. Бюро отметило, что никаких мер не потребовалось со стороны секретариата в отношении решения IX/6 и что не возникло каких-либо новых изменений относительно решений IX/5 и IX/7.

9. Что касается решения IX/8, то по состоянию на 14 сентября 1998 года секретариат получил контактные данные должностных лиц из 86 Сторон, занимающихся информацией об импорте и экспорте озоноразрушающих веществ.

10. В отношении решения IX/9 по состоянию на 14 сентября 1998 года 11 Сторон сообщили о мерах, которые они приняли для регулирования импорта и экспорта.

11. Что касается решения IX/10, секретариат напомнил, что на своем первом совещании Бюро девятого Совещания Сторон постановило обратиться к тем Сторонам, которые еще не ратифицировали Лондонскую, Копенгагенскую и Монреальскую поправки, в целях принятия незамедлительных мер по этому вопросу. Председатель Бюро направил письмо в министерства иностранных дел стран, которые не ратифицировали ни одной поправки к Монреальскому протоколу. Это принесло определенные результаты. Бюро также отметило, что Исполнительный комитет Многостороннего фонда требует, чтобы Страна ратифицировала Копенгагенскую поправку или представила письменное заявление о своем намерении сделать это в ближайшем будущем, прежде чем получить право на финансирование проектов, связанных с бромистым метилом. Бюро призвало все Стороны, которые еще не ратифицировали Лондонскую и Копенгагенскую поправки, сделать это как можно скорее.

12. Что касается решения IX/11, секретариат сообщил, что 140 Сторон сообщили данные за 1996 год и 88 Сторон - за 1997 год. Положение с представлением данных постепенно улучшается, особенно среди стран, действующих в рамках статьи 5.

13. Бюро отметило, что от секретариата не требовалось принятия никаких мер в отношении решения IX/13. Бюро отметило, что не возникло никаких новых изменений относительно решений IX/12 и IX/14.

14. Что касается решения IX/15, старший сотрудник секретариата Фонда информировал Бюро, что технические проверки были завершены. Подгруппе по производственному сектору было поручено провести проверку закрытия конкретных производственных предприятий и представить соответствующим образом проекты Исполнительному комитету.

15. Бюро отметило, что от секретариата не требовалось принятия никаких мер в отношении решения IX/16. Бюро также отметило, что не возникло никаких

новых изменений относительно решений IX/17, IX/18, IX/19, IX/20, IX/21, IX/22 и IX/23.

16. Что касается решения IX/24, секретариат сообщил, что он постоянно осуществлял обмен информацией с Группой по научной оценке и Группой по техническому обзору и экономической оценке относительно озоноразрушающих веществ, а именно: хлорбромметана (озоноразрушающая способность (ОРС) около 0,15); п-пропилбромид (ОРС - 0,026) и галона-1202 (ОРС - 1,25). Бюро отметило, что вопрос о включении новых веществ в Протокол представляется весьма важным. Было выражено широкое мнение о том, что Сторонам необходимо разработать механизм, стимулирующий разработку и коммерческое внедрение новых озоноразрушающих веществ.

17. Что касается решения IX/25, секретариат сообщил, что уже был проведен первый экспертный обзор проекта специального доклада об авиации и глобальной атмосфере, осуществление которого было поручено Межправительственной группе по изменению климата (МГИК). Он был распространен 29 июля 1998 года для проведения обзора правительствами. Крайний срок для представления обзора правительствами был намечен на 16 сентября 1998 года. Третье совещание ведущих авторов состоялось в Монреале 26-28 октября 1998 года в штаб-квартире Международной организации гражданской авиации (ИКАО). Окончательный доклад будет принят в апреле 1999 года.

18. Бюро отметило, что не возникло никаких новых изменений относительно решений IX/26 и IX/27. Что же касается решения IX/28, секретариат сообщил, что он тесно сотрудничает с ЮНЕП/ПОС в разработке руководства, касающегося требований, предъявляемых к представлению данных, для его распространения среди Сторон, и оно будет готово в январе 1999 года.

19. Что касается решений IX/29-32, секретариат заявил, что этот вопрос в настоящее время находится на рассмотрении Комитета по выполнению.

20. Бюро отметило, что не возникло никаких новых изменений относительно решений IX/33, IX/34, IX/35, IX/36, IX/37, IX/38, IX/39 и IX/40. Обновленный документ о состоянии целевых фондов и предлагаемых бюджетов Венской конвенции и Монреальского протокола будет распространен и обсужден на совещании.

**IV. РАССМОТРЕНИЕ РАБОЧИХ ДОКУМЕНТОВ, ПОДГОТОВЛЕННЫХ
ДЛЯ ВОСЕМНАДЦАТОГО СОВЕЩАНИЯ РАБОЧЕЙ ГРУППЫ
ОТКРЫТОГО СОСТАВА И ДЕСЯТОГО СОВЕЩАНИЯ СТОРОН
МОНРЕАЛЬСКОГО ПРОТОКОЛА, КОТОРЫЕ СОСТОЯТСЯ В
КАИРЕ, 18-24 НОЯБРЯ 1998 ГОДА**

21. Секретариат обратил внимание на документацию, подготовленную для восемнадцатого совещания Рабочей группы открытого состава и десятого Совещания Сторон Монреальского протокола, а именно: для восемнадцатого совещания Рабочей группы открытого состава Сторон Монреальского протокола -

предварительную повестку дня (UNEP/OzL.Pro/WG.1/18/1); для десятого Совещания Сторон Монреальского протокола - аннотированную предварительную повестку дня (UNEP/OzL.Pro.10/1), доклад Директора-исполнителя десятому Совещанию Сторон (UNEP/OzL.Pro.10/2), доклад секретариата об информации, представляемой Сторонами в соответствии со статьями 7 и 9 Монреальского протокола (UNEP/OzL.Pro.10/3), утвержденные бюджеты на 1998 и 1999 годы и предлагаемый бюджет на 2000 год Целевого фонда Монреальского протокола (UNEP/OzL.Pro.10/4 и Согг.1 и Согг.2), финансовый отчет о целевых фондах Венской конвенции и Монреальского протокола (UNEP/OzL.Pro.10/5), доклад Исполнительного комитета Многостороннего фонда Сторонам (UNEP/OzL.Pro.10/6), проекты решений (UNEP/OzL.Pro.10/7), доклад Директора-исполнителя об использовании средств по поддержанию программы (UNEP/OzL.Pro.10/8), поправку к Международной конвенции о предупреждении загрязнения сбросами с судов (UNEP/OzL.Pro.10/INF/1), меры, принятые Сторонами, для регулирования экспорта продуктов и оборудования, непрерывное функционирование которых зависит от наличия веществ, перечисленных в приложении А и приложении В (решение IX/9) (UNEP/OzL.Pro.10/INF/2).

VI. ПРОЧИЕ ВОПРОСЫ

22. Прочие вопросы отсутствовали.

VII. ЗАКРЫТИЕ СОВЕЩАНИЯ

23. Исполняющий обязанности Председателя объявил совещание закрытым в 11 ч. 30 м., во вторник, 17 ноября 1998 года.

